

8. ਬੱਚੇ ਦੇ ਮੜਲੀ ਕੰਮਾਂ ਮੁਲਕਣ

ਆਮਤੋਰ ਤੇ ਵਿਦਿਅਕ ਖੇਤਰ ਦੇ ਬੱਚੇ
ਹਿਮੇ ਹਨ। ਹਰ ਵਿਦਿਅਕ ਹਿਮੇ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰ
ਵਿੱਚ ਬੱਚੇ ਦੇ ਕੰਮਾਂ ਮੁਲਕਣ ਕੀਤਾ
ਜੀਵਾਂ ਨੂੰ ਅਤੇ ਵਿਦਿਅਕ ਚਿੰਤਨ ਤਿਆਰ
ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ।

ਸਮਾਜਕ ਗਤੀ ਗਤੀ ਵਿਤਲਾਹ
ਅਨੁਸਾਰ ਵਿਦਿਅਕ ਹਿਮੇ ਦੇ ਮਾਤ-
ਪਿਤਾ ਅਧਿਆਪਕ ਨਾਲ ਬੱਚੇ ਦੇ
ਬਾਰੇ ਗੱਲਬਾਤ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ।

9. ਜਾਣਕਾਰੀ

ਮੜਲ ਬੱਚੇ ਖਾਣੇ ਜਾ ਰਿਕਾਰਡਾਂ ਦੇ
ਖਰਚੇ ਨੂੰ ਖਰਚ ਕਰਨ ਜਾ ਮੁਆਫ
ਕਰਨ ਬਾਰੇ ਮੜਲ ਦੇ ਮਕੱਤਬ ਜਾ
ਆਪਣੇ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਤੇ ਪੁੱਛਗਿੱਛ ਕਰ
ਸਕਦੇ ਹੋ।

ਆਪ ਜਿਹੇ ਸਿੱਖਿਆ ਜਾਣਕਾਰੀ
ਆਪ ਜੀ ਦੇ ਵਿਲਕੇ ਦੇ ਕਮਿਊਨਿਟੀ
ਮੜਲ ਦੇ ਖਰਚੇ ਤੇ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ।

PROGETTO

CIAO

ਮਿਤਲ ਮੜਲ ਵਾਸਤੇ
ਛੁੱਟੀ ਮਹੀਨੇ ਪੁਸਤਕ (ਗਾਈਡ)

11 ਤੋਂ 14 ਸਾਲ ਦੀ ਉਮਰ ਦੇ
ਮੜਲਾਂ ਅਤੇ ਮੜਲੀਆ ਵਾਸਤੇ

Scuola Secondaria
di I Grado

versione in lingua punjabi

ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਵਿੱਚ ਅਨੁਵਾਦ

Depliant realizzato nell'ambito del

"Progetto C.I.A.O."

– Con l'Italiano Andare Oltre –
inserito nei Piani di Zona 2005-2007
distretto socio-sanitario di Fidenza
Provincia di Parma
Regione Emilia Romagna

1. ਸਰਲ ਵਿੱਚੋਂ ਹੁੱਖਿਲੇ ਹੁੰਦਾ ਸ਼ਰਤ

ਇਹ ਸਰਲ ਤਿੰਨ ਸਾਲ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਅਤੇ ਸਰਲ ਸ਼ਰਤੀ ਹੈ। ਇਸ ਸਰਲ ਦੇ ਆਖਿਰੀ ਸਾਲ ਵਿੱਚੋਂ ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਨੂੰ ਪੀਠਿਆ ਹੋਣੀ ਸ਼ਰਤੀ ਹੈ। ਇਹ ਸਰਲ ਮੁਫਤ ਹੈ ਲੇਕਿਨ ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਦੇ ਆਸ-ਪਿਤਾ ਨੂੰ ਕੁਝ ਖਰਚਾ ਬੱਚੇ ਦੇ ਬੀਐ ਵਾਸਤੇ ਅਤੇ ਬੱਚੇ ਦੀ ਸਕੂਲੀ ਕੰਮ ਲਈ ਵਰਤੀ ਗਈ ਫੰਟਰਪੀ ਦੇ ਖਰਚੇ ਲਈ ਖਰਚਾ ਸਰਲ ਨੂੰ ਹੋਣਾ ਸ਼ਰਤੀ ਹੈ।

11 ਸਾਲ ਦੀ ਉਮਰ ਵਾਲਾ ਬੱਚਾ ਆਪਣੇ ਕਮਰੇ ਦੇ ਸਰਲ ਵਿੱਚੋਂ ਹੁੱਖਿਲਾ ਲੈ ਸਕਦਾ ਹੈ ਜਾਂ ਇਸ ਬੱਚੇ ਨੇ ਪੰਜ ਸਾਲ ਤਰ ਪ੍ਰਾਈਮਰੀ ਸਕੂਲ ਸੀਤਾ ਹੋਵੇ। ਜੇਕਰ ਬੱਚਾ ਜਿਹੇ ਹੋਸ਼ ਤੇ ਆਉਂਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਉਹ ਬੱਚਾ ਆਪਣੇ ਸਾਲ ਆਪਣੇ ਪਿਛਲੇ ਸਕੂਲ ਦੇ ਸਾਰੇ ਸਾਮਾਨ ਲੈ ਕੇ ਆਵੇ। ਆਪ ਸੀਟੇ ਬੱਚੇ ਨੂੰ ਉਮਰ ਅਨੁਸਾਰ ਸਮਾਨ ਵਿੱਚੋਂ ਹੁੱਖਿਲਾ ਸੀਤਾ ਸਾਵੇਗਾ। ਬੱਚੇ ਦੀ ਸਿਤਾਬਾ ਹੁੰਦਾ ਖਰਚਾ ਸਮਾਨ-ਪਿਤਾ ਕਰਵੇਗਾ। ਬੱਚੇ ਦੀਆਂ ਕਾਪੀਆਂ ਪੈਨ, ਰੰਗ, ਖੰਡ ਹੁੰਦੇ (ਕੁੱਝ) ਅਤੇ ਸੀਟੇ ਦੀ ਖਰੀਦ ਹੁੰਦਾ ਖਰਚਾ ਵੀ ਬੱਚੇ ਹੁੰਦਾ ਪਹਿਲਾ ਕਰੇਗਾ। ਪਰਿਤੁ ਸਮਾਨ ਖਰੀਦ ਤੇ ਪਹਿਲਾ ਅਧਿਆਪਕ ਤੇ ਪੁੱਛਗਿੱਛ ਕਰ ਲੈਣ।

2. ਸਰਲ ਦਾ ਮਾਮਾ

ਸਕੂਲੀ ਪ੍ਰਸ਼ਾਸਨ ਦੇ ਅਨੁਸਾਰ ਸਰਲ ਦਾ ਹੁੱਡਾਵਾਰੀ ਖਾਤਰ 29 ਤੋਂ 33 ਖੈਰੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਅਤੇ ਸਰਲ ਵਿੱਚੋਂ 36 ਤੋਂ 40 ਖੈਰੇ ਵੀ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹਨ।

3. ਸਰਲ ਦੀ ਕੰਟੀਲ

ਸਰਲ ਦੀ ਕੰਟੀਲ ਮੁੱਢਲਾ ਕੇਵਲ ਸਰਲ ਦੇ ਹੁੱਖਿਲੇ ਦੇ ਸਮੇਂ ਵਾਸਤੇ ਉਪਲਬਧ ਹੋਵੇਗੀ। ਕੰਟੀਲ ਵਿੱਚੋਂ ਹਿੱਤੀ ਗਈ ਕੁੱਝ ਸਕੂਲੀ (ਮੀਨ) ਬਦਲੀ ਜਾਂ ਸਕੂਲੀ ਹੈ ਅਤੇ ਸਕੂਲ ਸਾਲ ਗੱਲਬਾਤ ਕਰਕੇ ਸਿਹਤ ਸੰਬੰਧੀ ਜਾਂ ਧਰਮ-ਸੰਬੰਧੀ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਕੇਸਰ ਸਰਲ ਕੰਟੀਲ ਵਿੱਚੋਂ ਤਿਆਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਸਰਲ ਦੀ ਕੰਟੀਲ ਵਿੱਚੋਂ ਕੁੱਝ ਖਰਚਾ ਹੁੰਦਾ ਖਰਚਾ ਆਪਣੇ ਕਮਰੇ ਨੂੰ ਹੋਣਾ ਸ਼ਰਤੀ ਹੈ।

4. ਸਰਲ ਬੱਚ ਸੁਵਿਧਾ

ਇਹ ਸੁਵਿਧਾ ਪਹਿਲੇ ਸਿੱਖ ਤੇ ਹੀ ਉਪਲਬਧ ਹੋਵੇਗੀ। ਇਸ ਸੁਵਿਧਾ ਨੂੰ ਉਪਲਬਧ ਕਰਨ ਵਾਸਤੇ ਕਮਰੇ ਨੂੰ ਗੱਲਬਾਤ ਕਰੋ। ਇਹ ਸੁਵਿਧਾ ਮੁਫਤ ਨਹੀਂ ਹੈ।

5. ਸਰਲ ਤੇ ਗੈਰਗਜ਼ਰੀ

ਬੱਚੇ ਦੀ ਸਰਲ ਤੇ ਗੈਰਗਜ਼ਰੀ ਲਈ ਅਧਿਆਪਕ ਨੂੰ ਸਕੂਲੀ ਹੋਣੀ ਸ਼ਰਤੀ ਹੈ। ਬੱਚੇ ਦੀ 6 ਸਿੱਖਾਂ ਤੇ ਸਿਆਲ ਗੈਰਗਜ਼ਰੀ ਲਈ ਤੁਕਟਰੀ ਪ੍ਰਮਾਣ-ਪੱਤਰ ਹੋਣਾ ਸ਼ਰਤੀ ਹੈ। ਜੇਕਰ ਬੱਚਾ ਸਰਲ ਵਿੱਚੋਂ ਹੋਰ ਸਾਲ ਆਉਂਦਾ ਜਾਂ ਸਰਲ ਤੇ ਪਹਿਲਾ ਬੱਚੇ ਆਉਂਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਇਸ ਦੀ ਲਿਖਿਤ ਸਕੂਲ ਸਰਲ ਨੂੰ ਹੋਣੀ ਸ਼ਰਤੀ ਹੈ।

6. ਕੰਟੀਲ

ਸਰਲ ਅੱਧੇ ਸਕੂਲ ਤੇ ਸਰਲ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਅੱਧੇ ਸਾਲ ਤੋਂ ਖਤਮ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਸਾਲ ਵਿੱਚੋਂ ਹੁੰਦਾ ਸਰਲ ਕੰਟੀਲ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਹੁੰਦੇ ਹਨ (23 ਸਕੂਲ ਤੇ 6 ਮਨੁੱਖੀ ਤੋਂ) ਸਿਖਿਅਕ ਅਤੇ ਟਿਕ ਹੁੱਡਾ ਆਸ਼ੁ ਦੇ ਅਹਿਲੇ ਵਿੱਚੋਂ ਪਾਸਕਰਨ ਵਾਸਤੇ। ਇਸ ਤੇ ਵਿਲਾਵਾ ਹੋਰ ਕੰਟੀਲਾ ਸਮੇਂ ਅਨੁਸਾਰ ਹੁੰਦੀਆਂ ਸਾਈਆਂ ਹਨ।

7. ਸਕੂਲੀ ਗਤੀਵਿਧੀਆਂ

ਇਸ ਸਕੂਲ ਵਿੱਚੋਂ ਬੱਚੇ ਦੀਤਲੀਅਨ ਭਾਸ਼ਾ, ਵਿਤਿਹਾਸ, ਕੁਰਾਨ, ਗਨਿਤ ਸਾਈਨ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ, ਫੈਂਚ, ਕੋਲੀਰੀ ਗਿਆਨ, ਕ੍ਰੀਡੀ, ਗੀਤ-ਸੰਗੀਤ, ਖੇਡਾਂ ਅਤੇ ਵਿਸਾਈ ਧਰਮ ਬਾਰੇ ਪੜ੍ਹੇ ਹਨ।

ਸਕੂਲ ਵਿੱਚੋਂ ਹੁੱਖਿਲੇ ਦੇ ਸਮੇਂ ਪਹਿਲਾ ਹੁੰਦੇ ਨਿਵੇਦਨ ਮੁਤਾਬਿਕ ਵੀਜ਼ਾਈ ਧਰਮ ਦੀ ਸਮਾਜ ਸਕੂਲ ਦੀ ਸਿੱਖੀ ਹੋਰ ਪ੍ਰਸਿੱਧੀਆਂ ਵਿੱਚੋਂ ਸ਼ਾਮਿਲ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਬੱਚੇ ਦੀਤਲੀਅਨ ਭਾਸ਼ਾ ਨਹੀਂ ਜਾਣਦੇ ਉਹ ਬੱਚੇ ਅਧਿਆਪਕਾਂ ਦੀ ਮਦਦ ਲਾਲ ਇਸ ਭਾਸ਼ਾ ਨੂੰ ਸੀਖਦੇ ਹਨ।